

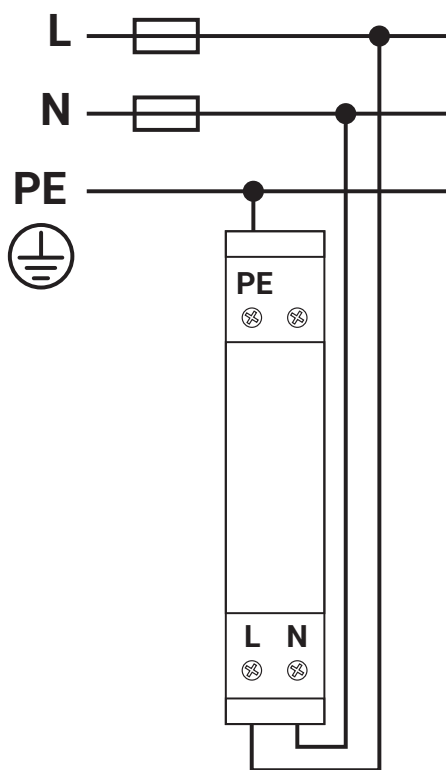
V2T-10

Protector contra
sobretensiones
transitorias.
Tipo 3.

Module for
protection
against transient
overvoltages.
Type 3.

Protecteur contre
les surtensions
transitoires.
Type 3.

Conexionado / Wiring / Câblage



Descripción

Módulo de protección contra sobretensiones transitorias, causadas por descargas atmosféricas, maniobras de conmutación en circuitos eléctricos y descargas electrostáticas. Evita los daños que estas sobretensiones transitorias puedan causar a los equipos que se alimenten de dicha red.

Funcionamiento

En el caso de que se produzca una sobretensión transitoria, el equipo la absorbe, evitando así que produzca cualquier daño en los dispositivos conectados a la red.

Si a causa de una sobretensión, la protección quedara inoperativa, el equipo mostrará la ventana de aviso en color rojo. En tal caso, el módulo protector habrá quedado inutilizado, debiendo ser sustituido por otro. Para un correcto funcionamiento el equipo deberá ser instalado aguas abajo de un protector transitorio de clase II (P. ej. V2T-15).



Description

Transient overvoltage protection module, caused by lightning strikes, switching operations in electrical circuits, and electrostatic discharges. Prevents the damage that these transient overvoltages may cause to the equipment supplied by that network.

Operation

In the event of a transient overvoltage, the equipment absorbs it, thus preventing any damage to the devices connected to the network.

If, due to an overvoltage, the protection becomes inoperative, the equipment will show the indicator window in red. In such case, the protection module will have become unusable and must be replaced by another one. For correct operation, the equipment must be installed downstream of a Class II transient protector (e.g. V2T-15).



Description

Module de protection contre les surtensions transitoires, provoquées par des décharges atmosphériques, des manœuvres de commutation dans les circuits électriques et des décharges électrostatiques. Évite les dommages que ces surtensions transitoires peuvent causer aux équipements alimentés par ce réseau.

Fonctionnement

En cas de surtension transitoire, l'appareil l'absorbe, évitant ainsi tout dommage aux équipements connectés au réseau.

Si la protection devient inopérante à cause d'une surtension, l'appareil affichera la fenêtre d'avertissement en rouge. Dans ce cas, le module de protection sera inutilisable et devra être remplacé. Pour un fonctionnement correct, l'appareil doit être installé en aval d'un protecteur transitoire de classe II (par ex. V2T-15).



[illegible]